Declarati n and P wer f Att rney For Utility r Design Patent Application Déclaration pour Demandes de Brevet d'Utilité et de Modèle avec Pouvoirs

French Language Declaration

En tant qu'inventeur nommé ci-après, Je déclare par le présent acte que:			As a below named inventor, I hereby declare that:		
Mon domicile, mon adresse postale et ma nationalité sont ceux figurant ci-dessous à côté de mon nom.			My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name.		
Je crois être le premier inventeu mentionné ci-dessous), ou l'un de plusieurs noms sont mentionnés lequel une demande de brevet intitulée	es premiers co-inventeurs origi ci-dessous) de l'objet revendiq	inaux (si _l ué, pour	I believe I am the original, first and sole in listed below) or an original, first and joint ir listed below) of the subject matter which patent is sought on the invention entitled	ventor (if p	lural names are
Dispositif de fixation	n à décrochage par l'avant		Binding Device with Front	<u>Unfastenin</u>	<u> </u>
et dont la description est fournie n'ait été cochée:	e ci-jointe à moins que la case	suivante	the specification of which is attached here is checked:	to unless the	e following box
a été déposée			was filed on		26
sous le numéro de demande des Etats-Unis					
et modifiée le	(le cas éch	éant)	United States Application Number (if applicable)		
ou,			or,		
le numéro de demande inter-	nationale PCT (le cas éché		PCT International Application Numb and was amended on	er	
et modifiée le	(le cas éché	eant).	and was amended on	(if	applicable).
Je déclare par le présent acte avo de la description ci-dessus, modifiées par toute modification	revendications comprises, te	lles que	I hereby state that I have reviewed and una above identified specification, including any amendment referred to above.		
Je reconnais devoir divulgue brevetabilité, comme défini dans réglementations.			I acknowledge the duty to disclose inforpatentability as defined in Title 37, Code 1.56.		
Je revendique par le présent acter Titre 35, §119(a)-(d) ou §365 demande étrangère de brevet or Titre 35, §365(a) du même Code désignant au moins un pays a dessous. J'ai aussi indiqué ci-de demande étrangère de brevet demande internationale PCT aya la demande à propos de laquelle	(b) du Code des Etats-Unis, su certificat d'inventeur ou, en s, sur toute demande internation utre que les Etats-Unis et fig essous, en cochant la case "Nor, tout certificat d'inventeur ent une date de dépôt précédant	vertu du nale PCT urant ci- n", toute ou toute	I hereby claim foreign priority under Ti §119 (a-d) or §365(b) of any foreign a inventor's certificate, or §365(a) of any PC which designated at least one country of listed below. I have also identified below, any foreign application for patent or inventorial application having a fapplication on which priority is claimed:	pplication(s) T internation her than the by checking entor's certi	s) for patent or onal application e United States, g the "No" box, ficate, or of any
Prior foreign applications Demandes antérieures étrangères			Priority claimed Priorité revendiquée		
01 01603	FRANCE	2/FER	RUARY / 2001	Ø	
(Number)	(Country)	(Day/Mor	nth/Year Filed)	Yes	No
(Numéro)	(Pays)	•	s/Année de dépôt)	Oui	Non
02 10185	FRANCE		SUST / 2002	Ø	
(Number) (Numéro)	(Country) (Pays)		nth/Year Filed) is/Année de dépôt)	Yes Oui	No Non
☐ D'autres demandes étrangèr priorité supplémentaire ci-jo		e de	☐ Additional foreign application numbe supplemental priority sheet attached l		on a

French Language Utility r Design Patent Application Declaration

Je revendique par le présent acte tout bénéfice, en vertu du Titre 35 §119(e) du Code des Etats-Unis, de toute demande de brevet provisoire effectuée aux Etats-Unis et figurant ci-dessous.		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §119(e) of any United States provisional application(s) listed below.		
(Application No.) (No. de la demande)		(Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Année de dépôt)		
(Application No.) (No. de la demande)		(Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Année de dépôt)		
(Application No.) (No. de la demande)		(Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Année de dépôt)		
☐ D'autres demandes provisoires s supplémentaire ci-jointe.	sont énumérées sur la feuille de priorité	☐ Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
Je revendique par le présent acte tout bénéfice, en vertu du Titre 35, §120 du Code des Etats-Unis, de toute demande de brevet effectuée aux Etats-Unis, ou en vertu du Titre 35, §365 (c) du même Code, de toute demande internationale PCT désignant les Etats-Unis et figurant ci-dessous et, dans la mesure où l'objet de chacune des revendications de cette demande de brevet n'est pas divulgué dans la demande antérieure américaine ou internationale PCT, en vertu des dispositions du premier paragraphe du Titre 35, §112 du Code des Etats-Unis, je reconnais devoir divulguer toute information pertinente à la brevetabilité, comme défini dans le Titre 37, §1.56 du Code fédéral des réglementations, dont j'ai pu disposer entre la date de dépôt de la demande antérieure et la date de dépôt de la demande nationale ou internationale PCT de la présente demande:		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCI international application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCI international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations §1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.		
10 / 054,913	25 / JANUARY / 2002	PENDING		
(Application No.) (No. de la demande)	(Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Année de dépôt)	(Status) (Etat) (patented, pending, abandoned) (brevetée, pendante, abandonnée)		
(Application No.) (No. de la demande)	(Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Année de dépôt)	(Status) (Etat) (patented, pending, abandoned) (brevetée, pendante, abandonnée)		
D'autres demandes américaines ou internationales sont énumérées sur la feuille de priorité supplémentaire ci-jointe.		☐ Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
connaissance, véridique et que to renseignements ou de suppositions et toutes ces déclarations ont été fo	toute déclaration ci-incluse est, à ma oute déclaration formulée à partir de est tenue pour véridique; et de plus, que rmulées en sachant que toute fausse ent est passible d'une amende ou d'une	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or		

thereon.

incarcération, ou des deux, en vertu de la Section 1001 du Titre 18 du Code des Etats-Unis, et que de telles déclarations volontairement fausses risquent de compromettre la validité de la demande de brevet ou du brevet délivré à partir de celle-ci.

Le(s) soussigné(s) autorise(nt) par la présente le(s) avocat(s) américain(s) ou le(s) mandataire(s) ci-après désigné(s) à accepter et à suivre les instructions, soit de son(leurs) conseil(s) en brevet étranger(s), soit du représentant officiel de la société, concernant toute démarche nécessaire à effectuer auprès de l'Office américain des Brevets et des Marques concernant cette demande, sans communication directe entre le(s) avocat(s) américain(s) ou le(s) mandataire(s) nommé(s) par la présente sera(ont) informé(s) par le(s) soussigné(s). Dans l'hypothèse d'un changement dans les donneurs d'instructions, le(s) avocat(s) américain(s) ou le(s) mandataire(s) nommé(s) par la présente sera(ont) informé(s) par le(s) soussigné(s).

n imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

French Language Utility r Design Patent Applicati n Declarati n

POUVOIR: En tant qu'inventeur, je désigne l'(les) avocat(s) et/ou l'(les) agent(s) associés au Numéro Client indiqué ci-dessous pour poursuivre la procédure de cette demande et traiter toute affaire la concernant auprès de l'Office des Brevets et des Marques, et autorise à ce que toute correspondance soit associée à ce Numéro Client.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Officeconnected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

NUMERO CLIENT 7055

CUSTOMER NUMBER 7055

Les avocats actuellement désignés sont énumérés ci-après:

Neil F. Greenblum Bruce H. Bernstein James L. Rowland Arnold Turk

Reg. No. 28,394 Reg. No. 29,027 Reg. No. 32,674 Reg. No. 33,094 The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance Leslie J. Paperner William Pieprz Reg. No. 33,329 William E. Lyddane Reg. No. 41,568

Address: Greenblum & Bernstein, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

Adresser toute communication téléphonique à:

Direct Telephone Calls to:

Greenblum & Bernstein, P.L.C.

(703) 716-1191

Nom complet du seul ou premier inventeur Franç is GIRARD	Full name of sole or first inventor François GIRARD	
Signature de l'inventeur Date	Inventor's signature Date	
Domicile Veyrier du Lac, France	Residence Veyrier du Lac, France	
Nationalité France	Citizenship France	
Addresse Postale 4 Bis rampe de Fesigny Villa Elisabeth 74290 VEYRIER DU LAC, FRANCE	Post Office Address 4 Bis rampe de Fesigny Villa Elisabeth 74290 VEYRIER DU LAC, FRANCE	
Nom complet du second co-inventeur, le cas échéant Bruno LANCON	Full name of second joint inventor, if any Bruno LANCON	
Signature du second inventeur Date	Second Inventor's Signature Date	
Domicile Villy Le Pelloux, France	Residence Villy Le Pelloux, France	
Nationalité France	Citizenship France	
Adresse Postale R ute des Charres 74350 VILLY LE PELLOUX FRANCE	Post Office Address R ute des Charres 74350 VILLY LE PELLOUX FRANCE	
(Fournir les mêmes renseignements et la signature de tout co-inventeur supplémentaire).	(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)	

French Language Utility r D	Design Patent Application Declaration	
Nom complet du troisième co-inventeur, le cas échéant Jacques QUELLAIS	Full name of third inventor, if any Jacques QUELLAIS	
Signature du troisième inventeur Date	Third Inventor's signature Date	
Domicile Saint Jori z, France	Residence Saint Jorioz, France	
Nationalité France	Citizenship France	
Adresse Postale 79 Chemin des Vignerons 74410 SAINT JORIOZ FRANCE	Post Office Address 79 Chemin des Vignerons 74410 SAINT JORIOZ FRANCE	
Nom complet du quatrième co-inventeur, le cas échéant	Full name of fourth inventor, if any	
Signature du quatrième inventeur Date	Fourth Inventor's Signature Date	
Domicile	Residence	
Nationalité	Citizenship	
Adresse Postale	Post Office Address	
Nom complet du cinquième co-inventeur, le cas échéant	Full name of fifth inventor, if any	
Signature du cinquième inventeur Date	Fifth Inventor's Signature Date	
Domicile	Residence	
Nationalité	Citizenship	
Adresse Postale	Post Office Address	
Nom complet du sixième co-inventeur, le cas échéant	Full name of sixth inventor, if any	
Signature du sixième inventeur Date	Sixth Inventor's signature Date	
Domicile	Residence	
Nationalité	Citizenship	
Adresse Postale	Post Office Address	